

Gemeinde Marthalen

erscheint vierzehntäglich und wird in alle Haushaltungen von Marthalen und Ellikon verteilt.



Eicheblatt

Nr. 581 / 22. Oktober 2021

Politische Gemeinde

AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

Bauwesen

Eine baurechtliche Bewilligung erhalten:

- Toggenburger AG, Winterthur, Neubau Brechsandhalle (bereits erstellt), Kat.-Nrn. 2379, 1082 und 1070, Steinacker 4.1, Niedermartelen, Marthalen, Landwirtschaftszone mit Gestaltungsplan, ordentliches Verfahren
- Wunderli Thomas und Yvonne, energetische Fassaden- und Dachsanierung (neu mit Unterdach), Vers.-Nr. 494, Kat.-Nr. 3561, Höchiweg 2, Marthalen, Wohnzone 1.6, Anzeigeverfahren

Amtliche Vermessung

Der Gemeinderat genehmigt die Erneuerung des Nachführungsvertrags mit der Ingesa AG über die ÖREB-Katasterbearbeitung (öffentlich-rechtliche Eigentumsbeschränkungen). Der Vertrag läuft bis 31. Dezember 2027.

Wasserversorgung

Für den Ersatz der Wasserleitung Bahnübergang - Sackstrass werden zulasten der Investitionsrechnung die nachstehenden Kredite bewilligt und die Aufträge erteilt:

Ingenieurarbeiten

Ingesa AG, Seuzach, Fr. 35'000.-- (inkl. MwSt.)

Grabarbeiten

Wipf Bau AG, Marthalen, Fr. 72'750.20 (inkl. MwSt.)

Rohrvortrieb

Trenchag AG, Zürich, Fr. 22'506.80 (inkl. MwSt.)

Montagearbeiten

Severin Wipf, Sanitäre Anlagen, Marthalen, Fr. 40'104.30 (inkl. MwSt.)

Für den Ersatz von Schiebern bei der Wasserleitung Freihof - Fenaco wird ein Kredit von Fr. 5'472.25 (inkl. MwSt.) bewilligt. Die Auftragsvergabe erfolgt an Severin Wipf, Sanitäre Anlagen, Marthalen.

Zweckverband ARA Weinland

Der Gemeinderat genehmigt das Budget 2022 des Zweckverbandes ARA Weinland. Die Erfolgsrechnung schliesst bei Fr. 478'600.-- Gesamtaufwand und Fr. 22'700.-- Gesamtertrag mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 455'900.-- zulasten der Verbandsgemeinden ab. Die Investitionsrechnung im Verwaltungsvermögen zeigt Kosten von Fr. 350'000.-- für den Ersatz des Leitsystems EMSRL.

Verschiedenes

Die Gemeinde Marthalen schliesst die Vereinbarung zur partnerschaftlichen Zusammenarbeit zwischen Gemeinden, Städten und Kanton Zürich im Bereich Digitale Verwaltung und E-Government ("egovpartner") sowie die Finanzierungsvereinbarung ab. Für die Jahre 2022 bis 2025 fallen jährlich wiederkehrende Kosten von rund Fr. 2'500.-- (Fr. 1.30 / Einwohner/in) an.

Die Kantonspolizei Zürich teilt die Ergebnisse der vom 7. - 13. September 2021 an der Schaffhuserstrass, Höhe SKM, Fahrtrichtung Alten, durchgeführten Geschwindigkeitskontrolle mit. Es wurden 3'640 Fahrzeuge gemessen. Bei einer signalisierten Höchstgeschwindigkeit von 50 km/h kam es zu 8 Übertretungen.

Der Gemeinderat leistet einen Beitrag von Fr. 2'600.-- an die Kosten für die Anschaffung einer Kopie des Glasfensters (Wappenscheibe) der Kirche Marthalen von 1606.

Anordnung Urnenabstimmung Revision der kommunalen Richtplanung (Siedlungsrichtplan) der Gemeinde Marthalen

Gestützt auf § 57 des Gesetzes über die politischen Rechte sowie Art. 9 Ziff. 4 der Gemeindeordnung der Politischen Gemeinde Marthalen, ordnet der Gemeinderat die Urnenabstimmung über die Revision der kommunalen Richtplanung (Siedlungsrichtplan) der Gemeinde Marthalen, auf

Sonntag, 28. November 2021

an.

Die Durchführung der Abstimmung erfolgt nach den Vorschriften des Gesetzes über die politischen Rechte sowie nach den Bestimmungen der Gemeindeordnung.

Den Abstimmungsunterlagen werden der Richtplantext mit dem Umgang mit Anträgen der kantonalen Vorprüfung und Einwendungen aus der öffentlichen Auflage sowie der Richtplan beigelegt. Diese werden auch auf der Homepage unter www.marthalen.ch aufgeschaltet.

Gegen die Anordnung der Urnenabstimmung kann wegen Verletzung von Vorschriften des Gesetzes über die politischen Rechte und ihre Ausübung innert 5 Tagen, von der Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich Rekurs beim Bezirksrat Andelfingen, 8450 Andelfingen, erhoben werden. Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die Beweismittel sind, soweit möglich, beizulegen.

8460 Marthalen, 22. Oktober 2021

GEMEINDERAT MARTHALEN

ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

Trauung

Schaffhausen SH, 24. September 2021
Devcic Nikola, kroatische Staatsangehörigkeit und Devcic geb. Strbac Mirjana, von Diessenhofen TG, beide wohnhaft in Marthalen

Todesfälle

Marthalen ZH, 7. Oktober 2021
Wipf geb. Stolz Elisa von Marthalen ZH, geb. 17.05.1940, wohnhaft gewesen in Marthalen

Schaffhausen SH, 8. Oktober 2021
Möckli Martin „Christoph“, von Schlatt TG, geb. 17.07.1963, wohnhaft gewesen in Marthalen



Haben Sie gewusst?



Öffentliche Beleuchtung in der Gemeinde Marthalen

Haben Sie gewusst, dass die Gemeinde Marthalen im Besitz von 780 Stehkandelaber und 175 Überhängeleuchten ist?

Im gesamten Gemeindegebiet gibt es rund 24 verschiedene Modelle und Typen.

Von diesen 955 Lampen werden noch ca. 80% mit den Quecksilberdampf lampen betrieben. Diese sind mittlerweile schwer zu beschaffen. Vor allem diese mit der orangen Lichtfarbe gibt es praktisch nicht mehr und deswegen werden diese, wenn sie defekt sind, durch stromsparende LED-Leuchtkörper ersetzt.

Aus dem Gemeindehaus Hirschen
Hugo Woodtli, Ressortvorsteher Werke

www.ch.ch

Mein Pass ist abgelaufen, was muss ich tun? - Was muss man bei einem Zuzug in eine Gemeinde unternehmen? - Was kann man von den Steuern abziehen?

Der virtuelle Behördenschalter bietet bei solchen Fragen Abhilfe.

Für verschiedene Lebensbereiche wie Privatleben, Arbeit, Gesundheit, soziale Sicherheit und Mobilität werden nützliche und präzise Auskünfte gegeben.

EINLADUNG

zur Gemeindeversammlung auf
Donnerstag, 2. Dezember 2021,
19.30 Uhr, Mehrzweckhalle

19.30 Uhr Politische Gemeinde

1. Genehmigung des Budgets 2022 und Festsetzung des Steuerfusses auf 41 % der einfachen Staatssteuer
2. Gesuch von Amza Shaini, Zerina Shaini und Ron Gentijan Shaini um Aufnahme in das Bürgerrecht der Gemeinde Marthalen
3. Allfällige Anfragen gemäss § 17 des Gemeindegesetzes

anschliessend Primarschulgemeinde

1. Genehmigung des Budgets 2022 und Festsetzung des Steuerfusses auf 46 % der einfachen Staatssteuer
2. Genehmigung der Entschädigungsverordnung von Behörden- und Kommissionsmitgliedern (EVO)
3. Genehmigung der Personalverordnung (PVO)
4. Allfällige Anfragen gemäss § 17 des Gemeindegesetzes

Die Stimmberechtigten werden zu diesen Gemeindeversammlungen freundlich eingeladen.

Die Akten liegen ab Freitag, 5. November 2021, während der ordentlichen Bürozeit in der Gemeindeverwaltung zur Einsicht auf.

Anfragen im Sinne von § 17 des Gemeindegesetzes können bis zehn Arbeitstage vor der Versammlung schriftlich an die jeweilige Gemeindevorsteherschaft eingereicht werden. In der Versammlung werden die Anfrage und die Antwort bekannt gegeben. Die anfragende Person kann zur Antwort Stellung nehmen. Die Versammlung kann beschliessen, dass eine Diskussion stattfindet.

Marthalen, 22. Oktober 2021

**Gemeinderat
Primarschulpflege**

Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren,
Freitag 29. Oktober 2021, um 11:30 Uhr,
Restaurant Ochsen

Einladung zur Informationsveranstaltung

Montag, 15. November 2021,
19.00-21.00 Uhr

Gemeindesaal Werkgebäude, Wassergasse 8,
8248 Uhwiesen
(vis a vis Metzgerei Niedermann)

**Für die Bevölkerung der Verbandsgemeinden
der Gruppenwasserversorgung Kohlfirst:**
Benken, Dachsen, Kleinandelfingen mit Oerlingen,
Laufen-Uhwiesen, Marthalen, Trüllikon mit
Rudolfingen

Ausbau der Trinkwasser- Versorgungssicherheit

Abstimmung vom 28. November 2021

Am 28. November stimmt die Bevölkerung der Verbandsgemeinden der Gruppenwasserversorgung Kohlfirst über den Projekt- und Kreditantrag «Ausbau der Trinkwasser-Versorgungssicherheit mit zweitem Standbein» ab.

Projektkosten	Fr.	13'774'830
Staatsbeitrag	Fr.	<u>-3'492'711</u>
voraussichtlich		
Nettokosten	Fr.	10'282'119

Die beiden Gruppenwasserversorgungen GWK und GWVTA beabsichtigen, das erforderliche zweite Standbein sich gegenseitig mit einem Zusammenschluss der beiden Versorgungsgebiete zu ermöglichen. Damit werden Versorgungssicherheit und Flexibilität beider Wasserversorgungen erhöht und die Bevölkerung profitiert von einer zuverlässigen Trinkwasserversorgung über die nächsten Jahrzehnte.

Es findet eine weitere Informationsveranstaltung, gemeinsam mit der GWVTA am Donnerstag, 11. November 2021, 19.00-21.00 Uhr im Ausbildungszentrum Andelfingen statt.

Wichtiger Hinweis: Nach den aktuell gültigen Bestimmungen des BAG darf diese Veranstaltung nur mit einem gültigen Covid-Zertifikat besucht werden. Als Alternative kann die Informationsveranstaltung vom 11.11.2021 online verfolgt werden. Details sind verfügbar ab Mitte Oktober unter www.kleinandelfingen.ch/standbein

Deckreisig

Wie letztes Jahr liefern wir Ihre Deckreisig-Bestellung gerne bis zum 20. November 2021 zusammen mit einer Rechnung zu Ihnen nach Hause. Wir bitten Sie den untenstehenden Talon auszufüllen und bei der Gemeindeverwaltung in den Briefkasten zu werfen. Ihre Bestellung nehmen wir gerne ab sofort bis zum 9. November 2021 entgegen.

Ihre Forstverwaltung Marthalen

Name, Vorname: Tel.:

Adresse:

Anzahl Rottannenbund (CHF 15.00/ Stk) _____

Anzahl Weisstannenbund (CHF 20.00/Stk) _____

Anzahl Kranzreisig Nordmannstanne **kleinere Bunde für ca. 2 Kränze** (CHF 15.00/Stk) _____

Datum: Unterschrift:

Karate Einführungskurs für Erwachsene Training für Körper, Geist und Selbstverteidigung ab Montag, 8.11.2021

In der Mehrzweckhalle in Kleinandelfingen
Schulstrasse 9
von 19.30 bis 20.30 Uhr

10 Lektionen

Mitbringen: Turnzeug
Anmeldung: über E-mail fam.leutenegger@bluewin.ch
oder Tel. 079 429 06 42
Kosten: Fr. 170.00

Kursleiter: Urs Leutenegger, 4. Dan
www.karateclub-wyland.ch



«Studierende und AHV? Mindestbeitrag oder mehr?»

Die Antwort finden Sie hier:
www.svazurich.ch/studierende

SVA Zürich

Der Schülerhort Zingge betreut täglich Kinder ab Kindergarteneintritt bis zur sechsten Klasse. Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir bis ca. Mitte April 2022 für Mittwoch und Freitag eine fröhliche und motivierte

Hortgruppenleitung ca. 40 %.

Sie führen selbständig eine Kindergruppe und haben eine Ausbildung zur Fachfrau Kinderbetreuung absolviert.

Ihre Aufgaben:

- Selbständige pädagogische und organisatorische Leitung der Kindergruppe.
- Beziehungs-, bedürfnisorientierte und kreative Alltagsgestaltung mit Ritualen und Strukturen.
- Entwicklung und Durchführung von altersgerechten Angeboten und Projekten.
- Kreative und bedürfnisorientierte Gestaltung der Räume.
- Kompetente und bewusste Zusammenarbeit mit den Eltern.

Wir bieten:

- Eine wertschätzende teamorientierte Arbeitsatmosphäre.
- Enge Zusammenarbeit mit der Betriebsleitung.
- Interessantes und professionelles Arbeitsumfeld.
- Anstellungsbedingungen nach kantonalen Richtlinien.

Bei Fragen steht Ihnen die Kita- und Hortleitung Karin Meyer gerne zur Verfügung. Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an:

Karin Meyer

Schülerhort Zingge

Zinggestrass 5

8460 Marthalen

052 301 42 74

schuelerhort@primarschule-marthalen.ch

■ Andelfinger Zeitung

Nix für Schnarchnasen: unser Schnupper-Abo



8 Wochen
Schnupper-Abo
CHF 20.-

www.andelfinger.ch/abo/abos

Tel. 052 305 29 01

Wandergruppe Marthalen / Rheinau

Leichte Halbtageswanderung
Wir werden uns an die Schutzkonzepte halten

Montag, 1. November 2021

Wir wandern von Truttikon nach Marthalen

Route	von Truttikon wandern wir am Husemersee vorbei nach Oerlingen, wer möchte, kann von hier mit dem Postauto nach Marthalen fahren
Auf / Abstieg	ca 70 m rauf und 130 m runter
Dauer	ca. 2 ¼ Stunden
Ausrüstung	evtl. Wanderstöcke
Abfahrt	12:42 Uhr ab Rheinau 13:03 ab Bahnhof Marthalen mit dem Bus Richtung Ossingen
Rückkehr	ca. 16:30 Uhr (Marthalen)
Billet	bitte Truttikon einfach Fr. 3.10 lösen
Versicherung	Ist Sache der Teilnehmer
Auskunft	Esther Mischler Tel. 052 319 31 75
Beitrag	Fr. 2.00 Abgabe an Pro Senectute
Durchführung	Die Wanderung findet bei jedem Wetter statt

Für Restaurantbesuche bitte Zertifikat und Ausweis mitnehmen!

Es freuen sich auf viele Wanderlustige
Pro Senectute Ortsvertretung

Diese Wanderung ist vom Bundesamt für Sozialversicherungen teilsubventioniert, weil er in besonderem Masse die Selbständigkeit und Autonomie von älteren Menschen fördert.



Taxi - Marthalen

Elsener Pierre
079 600 67 69

ehrllich * freundlich * hilfsbereit

- Bis 8 Fahrgäste inkl. Gepäck
- Bis 2 Rollstühle gleichzeitig
- Kurierfahrten

bad+warm

ZEINDLER HAUSTECHNIK

Zeindler Haustechnik seit fast 25 Jahren in Marthalen für Sanitär und Heizungsarbeiten



**Wir stellen
vor**

Joel Zulauf

Seit März in unserem Team

Wir freuen uns, dass der gebürtige Feuerthaler als gelernter Sanitärinstallateur EFZ nun tatkräftig unser Team unterstützt. Von anspruchsvollen Badsanierungen bis zum tropfenden Wasserhahn, unser neuer Mann!

Ein neues Bad - alles aus einer Hand

Wir übernehmen die Planung, begleiten Sie bei der Apparateauswahl, koordinieren mit Ihnen den Ablauf sowie die Organisation der notwendigen Handwerker wie z.B. Elektriker, Maurer oder Schreiner.

Dank moderner Planungssoftware zeigen wir Ihnen Ihr zukünftiges Bad in 3D-Darstellung. Weiter werden Pläne im Masstab 1:20, für die Ausführung ausgegeben

Übrigens - wir machen auch Service

Selbstverständlich sind wir auch nach der Installation für Sie da. Wir kümmern uns um den Unterhalt Ihrer Sanitär- und Heizungs-Anlagen.

Buchen Sie unter **052 319 30 30** oder
Mail info@zht.ch ein unverbindliches
Beratungsgespräch.

Abendunterhaltung Turnerfamilie Marthalen



turnair
est. 1913



Abflug:
**26.11.21 &
27.11.21**

Boarding: Abends ab 18.45 Uhr
Samstag Mittag 13.30 Uhr


Flughafen: Primarschule Marthalen

Reiseinfos: www.tv-marthalen.ch

Flugtickets: ab 01.11.21 online oder
in der Bäckerei Gut, Marthalen

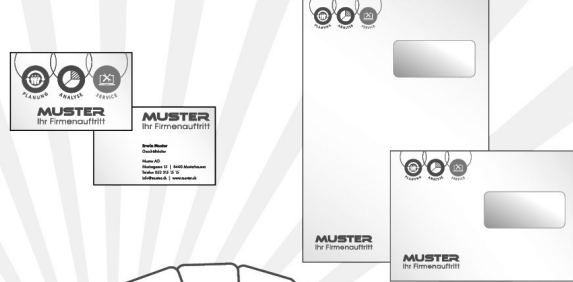

ready for take off?

**Drucksachen
Beschriftungen**



WITZIG DRUCK AG

Obere Schilling 4 · 8460 Marthalen · Tel. 052 511 13 03

**Ihre persönliche
Hausfarbe...**

www.witzigdruck.ch



mswn
Musikschule Weinland Nord

Schnupperwoche

1. – 5. November 2021

Lerne jetzt dein Wunschinstrument bei
einer kostenlosen Schnupperlektion kennen!
Unsere Lehrpersonen beraten dich gerne.

Jetzt anmelden unter:
www.msw.n.ch/anmelden/schnupperlektion

Benken
Dachsen
Feuerthalen
Flurlingen
Marthalen
Rheinau
Trüllikon
Uhwiesen

Dorfstrasse 3 | 8447 Dachsen | T: +41 52 659 60 00
info@mswn.ch | www.msw.n.ch

Metzgete
us dä Chuchi



FR/SA/SO
22./23./24. Oktober
FR 17:00-22:00 Uhr
SA / SO 11:00-22:00 Uhr
Durchgehend

Stube Marthalen
Tel. 052 319 40 80

KERZENZIEHEN

20.11. - 03.12.2021



im Hirschenkeller

Gruppen¹

Mo	22.11.2021	18:00 - 22:00
Di	23.11.2021	18:00 - 22:00
Do	25.11.2021	18:00 - 22:00
Fr	26.11.2021	18:00 - 22:00
Mo	29.11.2021	18:00 - 22:00
Di	30.11.2021	18:00 - 22:00
Do	02.12.2021	18:00 - 22:00
Fr	03.12.2021	18:00 - 22:00

Öffentlich² ohne Voranmeldung

Sa	20.11.2021	14:00 - 17:00
So	21.11.2021	14:00 - 17:00
Mi	24.11.2021	14:00 - 17:00
Sa*	27.11.2021	14:00 - 17:00
So*	28.11.2021	14:00 - 17:00
Mi	01.12.2021	14:00 - 17:00

*Zeiten können ändern - Abstimmungswochenende

Gruppe¹ = Verein, Familie, Club mit min. 8 - max. 20 Personen, mit wöchentlich treffen.
Öffentlich² = es gilt Zertifikatspflicht, solange vom BAG nichts anderes verfügt.

Anmeldung an: dorflaebe.marthalen@bluewin.ch



Marthalen / Ellikon
VEREIN FÜR KULTURELLE ANLÄSSE



8451 Kleinandelfingen, Schaffhauserstr. 26
Telefon 052 304 33 33
www.ersparniskasse-weinland.ch
info@eksh.ch

Mehr Möglichkeiten.



**ERSPARNISKASSE
SCHAFFHAUSEN**

Die Bank. Seit 1817.

Chrischona Marthalen
mitenand, fürenand, Chile für alli si



Unsere Gottesdienste

immer mit altersgerechtem Kinderprogramm ☺

Sonntag, 24.10. | 10.00 Uhr

Erntedankgottesdienst im Gemeindezentrum
Gottesdienst für alli - Gross und Klein

Sonntag, 31.10. | 09.30 Uhr

Gottesdienst im Gemeindezentrum
Predigt: Godi Sagmeister
Livestream

Sonntag, 07.11. | 09.30 Uhr

Missionsgottesdienst / Tag der Verfolgten Kirche
Predigt: Daniel Lehner
Livestream

Für unsere Gottesdienste benötigt man kein Zertifikat. Dadurch ist die Anzahl Plätze in den beiden Gottesdiensten im EG und UG der Kapelle (mit Übertragung) auf je 50 Teilnehmer beschränkt. Wir empfehlen darum dringend eine Anmeldung über unsere Homepage.

www.chrischona-marthalen.ch

Unsere Anlässe

JG Refresh (Jugendgruppe)

Samstag, 30.10., 13.11. | 20.00 Uhr
Kontakt: Julia Haupt | 079 583 30 33

TeensClub

Freitag, 29.10., 12.11. | 19.30 Uhr
Kontakt: Nadine Hangartner | 079 107 49 87

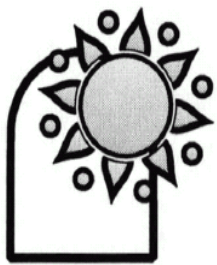
Jungschar

Samstag, 23.10., 06.11. | 14.00 Uhr
Kontakt: Aline Wettstein | 077 460 07 77
www.jungschar-marthalen.ch

55 Plus

Mittwoch, 17.11. | 14.30 Uhr
Kontakt: Käthi Hangartner | 052 317 27 10

Du bisch herzlich Wilkomme bi üs!



Chile-Fänschter

der reformierten Kirchgemeinde

Gottesdienste

COVID-19 (Stand 12.10.21): Bei Gottesdiensten, bei denen mehr als 50 Personen erwartet werden, gilt Zertifikatspflicht (bitte Hinweis bei der Ausschreibung beachten).

Für Gottesdienste ohne Zertifikat (bis 50 Pers.) gilt weiterhin Masken- und Abstandspflicht.

Infos über kurzfristige Änderungen und Livestream auf: www.ref-marthalen.ch

So. 24. Okt. Erntedank-Gottesdienst * 9.30 Uhr Kirche Marthalen



(mit Covid-Zertifikat)

Pfr. Ernst Friedauer
mit Werner Hangartner vom
Kleintierzüchterverein Marthalen
und Umgebung und mit dabei ein
paar Kaninchen mit Jungtieren
Frauenchor Marthalen
Hanna Rajchman-Berli, Orgel/Klavier
Kollekte und Gaben:
diheiplus, Neuhausen



So. 31. Okt. Gottesdienst 9.30 Uhr Kirche Marthalen

(ohne Zertifikat)
Taufe von Ilaria D'Errico
Pfr. Ernst Friedauer
Susan Wipf, Orgel
Kollekte: Schweizer Patenschaft für
Berggemeinden

So. 7. Nov. Reformationsgottesdienst mit 9.30 Uhr Laien in der Kirche Marthalen

«**Bullinger auf Zeitreise**»
(ohne Zertifikat)
mit **Abendmahl**
Laien und Pfr. Ernst Friedauer
Hanna Rajchman-Berli, Orgel/Klavier
Reformationskollekte

* Erntedank etwas anders

Am **Sonntag, 24. Oktober 2021** feiern wir Erntedank!

Entgegennahme von Erntegaben

Am **Samstag, 23. Oktober, 18 - 19 Uhr**, werden in der Kirche gerne die verschiedensten Erntegaben zugunsten des «diheiplus» entgegengenommen. **Herzlichen Dank im Voraus!**



Sie sind herzlich willkommen!

Pfarramt: Pfr. Ernst Friedauer, Tel. 052 301 40 01

Kinder und Jugend

Kolibri für Gross und Chlii

Sa. 13. Nov. 9.30 Uhr in der Kirche



minichile (2. Klasse), im Treffpunkt
Mo. 1. + 15. + 29. November, 15.20 - 16.55 Uhr

3. Klass-UnTi, im Treffpunkt
Mo. 25. Oktober + 8. + 22. November
Gruppe M1: 13.30 - 15.05 Uhr
Gruppe M2: 15.20 - 16.55 Uhr

Club 4 (4. Klasse), im Treffpunkt
Mi. 10. Nov. 13.30 - 16.45 Uhr

Club 5 (5. Klasse), im Treffpunkt
Sa. 6. Nov. 08.30 - 11.45 Uhr

JuKi (ab 6. Klasse)
Mi. 24. Nov. 17.15 - 19.30 Uhr
«Auf den Spuren von Paulus»
in der Kirche Trüllikon

Konfirmandenunterricht
nach Vereinbarung

Weitere Termine

Kirche Marthalen www.ref-marthalen.ch
Region Weinland Mitte www.kirche-wm.ch

Mi. 27. Okt. **Seniorenachmittag in Marthalen**
13.30 Uhr **(mit Zertifikat)** in MZH
Bildervortrag von Max Huber
«**Mit einer Karawane in der Tunesischen Wüste**»

Fr. 29. Okt. **Filmabend «Amazing Grace»**
19.30 Uhr Kirche Marthalen **(mit Zertifikat)**

Sa. 30. Okt. **AUFTANKEN**, Kirche Truttikon
19 Uhr «Beten, danken, singen»
(50 Pers., ohne Zertifikat)
Empfohlen Anmeldung: christian.moro@p2e.ch

Konzert in der Kirche Marthalen

Sonntag, 5. Dezember 2021, 17 Uhr
«**Abendmusik zum zweiten Advent**»

Claudia von Wartburg, Querflöte
Jürg Tobler, Orgel
(mit Zertifikat)

Weitere Konzerte in Weinland Mitte:
www.kirche-wm.ch

reformierte
kirche weinland mitte

benken marthalen ossingen
rheinau-ellikon trüllikon-truttikon



Seniorenachmittag in Marthalen

«Mit einer Karawane in der Tunesischen Wüste»

Mittwoch, 27. Oktober 2021, 13.30 Uhr
Mehrzweckhalle Marthalen
mit Covid-Zertifikat



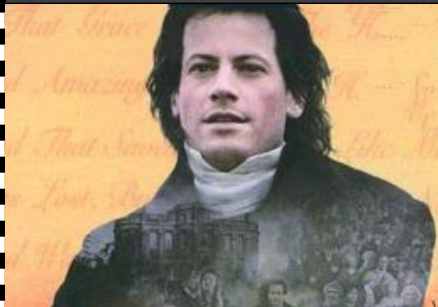
Bilder-Vortrag von Max Huber

Mit einer Karawane sind wir 11 Tage in der Sahara unterwegs. Sie besteht vor allem aus einer endlosen Sandwüste. Wir staunen immer wieder neu: Hier leben völlig isoliert Menschen, Tiere und Pflanzen. Wie ist das möglich? Weil sie gelernt haben, ihr Leben unter dem harten Gesetz der Wüste zu meistern. So sind sie selber stark, zäh, erfinderisch und zu Überlebenskünstlern geworden. Dabei machen wir Entdeckungen, die uns unvergesslich bleiben.



reformierte
kirche weinland mitte

★★★ **Filmabend** ★★★



Freitag, 29. Oktober 2021
19.30 Uhr, Kirche Marthalen

«Amazing Grace»
117 min

mit Covid-Zertifikat
Kollekte zur Deckung der Unkosten



Zum Trailer



Der Idealist William Wilberforce setzt sich zum Ziel, den britischen Sklavenhandel abzuschaffen, womit er sich viele Feinde macht...

reformierte
kirche marthalen

Gottesdienst & Bazar statt «Kafistube»

Sonntag, 21. November 2021

Kollekte & Erlös für
Trinkwasserprojekt
in Nepal (Helvetas)

11 Uhr Gottesdienst in der Mehrzweckhalle - mit Covid-Zertifikat
Kinderhüeti für die kleineren Kinder während Gottesdienst

Nachher ab 12 Uhr Marktstände auf dem Pausenplatz - ohne Covid-Zertifikat
Suppe mit Brot | Hotdog | Getränke | Kaffee und Kuchen
Brot und Zopf | Dekoratives

Für Kinder Päckli fischä | Mini-Zuckerwatte

12.45 Uhr Konzert der Wylandmeisli (ca. 30 min)



VERANSTALTUNGSKALENDER

Wann?	Wer?	Was?	Bemerkung
Do. 28. Oktober	Gemeindeforum	Generalversammlung	19:30 Uhr, Stubesaal
Fr. 29. Oktober	Frauenverein	Mittagstisch	11:30 Uhr, Restaurant Ochsen
Mo. 1. November	Pro Senectute	Leichte Halbtageswanderung	13:03 Uhr, Bahnhof Marthalen

ProWeinland Energietipp

NR. 1: Heizkosten senken



Wenn Sie die Raumtemperatur um 1° senken, reduzieren Sie die Heizkosten um rund sechs Prozent. Von 24° auf 20° reduziert den Energieverbrauch um ein Viertel! Unsere Empfehlung: Badezimmer: 23°C; Wohnbereich: 20-21°C; Schlafräume: 18°C.

www.proweinland.ch

ProWeinland Energietipp

NR. 2: Richtig Lüften



Lüften Sie 3 bis 4 Mal pro Tag während 5 bis 10 Minuten richtig durch. Keine offenen Kippfenster. Bei Minustemperaturen verpufft ein Kippfenster rund 4 Liter Heizöl pro Tag.

www.proweinland.ch

Impressum: Gemeinde Marthalen

Artikel und Inserate an: Gemeindeverwaltung, 8460 Marthalen, Tel. 052 305 44 44, Fax 052 305 44 55

E-Mail: admin@marthalen.ch; Website: <http://www.marthalen.ch>

Einsendeschluss für die nächste Ausgabe: Mittwochmorgen, 27. Oktober 2021, 09.00 Uhr

Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung von eingesandten Beiträgen.

Redaktion: Daria Grunder und Lara Stalder, Gemeindeverwaltung Marthalen

Druck: Witzig Druck AG, Marthalen